

Espèce prédatrice, l'ours polaire se nourrit principalement de phoques, tandis que l'alimentation du grizzli et de l'ours noir se compose surtout de végétaux. La curiosité du prédateur l'incite à s'approcher des humains et de leurs campements; il peut même nous considérer comme une source de nourriture.

Les ours polaires n'ont pas du tout le même comportement que les grizzlis et les ours noirs.

- 1. GARDEZ VOTRE CALME** et assurez-vous que vous êtes en sécurité.
- Vérifiez si tous les membres de votre groupe sont présents.
- Appelez à l'aide au moyen d'une radio ou d'un téléphone satellite. (Obtenez les coordonnées pertinentes lors de votre séance d'orientation sur le parc.)
- Indiquez le lieu et l'heure de l'incident.
- Indiquez le nombre de personnes en cause.
- Décrivez la gravité des blessures et des dommages à la propriété.
- Précisez le nombre d'ours présents et le dernier endroit où chacun d'eux a été aperçu.
- Donnez, si vous la connaissez, la cause de l'attaque (femelle protégeant ses petits, ours pris par surprise ou défendant une source de nourriture, etc.).
- Décrivez les ours aperçus (sexe, taille, marques dans la fourrure, etc.).
- Demeurez en ligne afin de donner aux secouristes tout autre renseignement dont ils pourraient avoir besoin.

Après avoir fait la rencontre d'un ours polaire ou avoir été témoin d'une attaque par un ours polaire, suivez les directives suivantes :

Parcs Canada et la Safety in Bear Country Society. *ours polaires : Guide pour rester en sécurité* « préparé par des renseignements supplémentaires sur le DVD intitulé « Les ours polaires » préparé par Parcs Canada et la Safety in Bear Country Society. Vous trouverez un séjour au pays des ours polaires. Vous devez faire preuve de sérieux et de bon sens. Vous devez également connaître le comportement de l'ours blanc. Le présent dépliant donne certaines lignes de conduite pour vous aider à éviter les ours polaires et à réagir adéquatement en cas de rencontre. Pour votre sécurité et celle des ours, nous vous prions de le lire attentivement et de peser sérieusement les risques que vous prenez en faisant un séjour au pays des ours polaires. Vous devez faire preuve de jugement et de bon sens. Vous devez différencier. En toutes circonstances, vous devez **Chaque rencontre avec un ours se déroule différemment.**

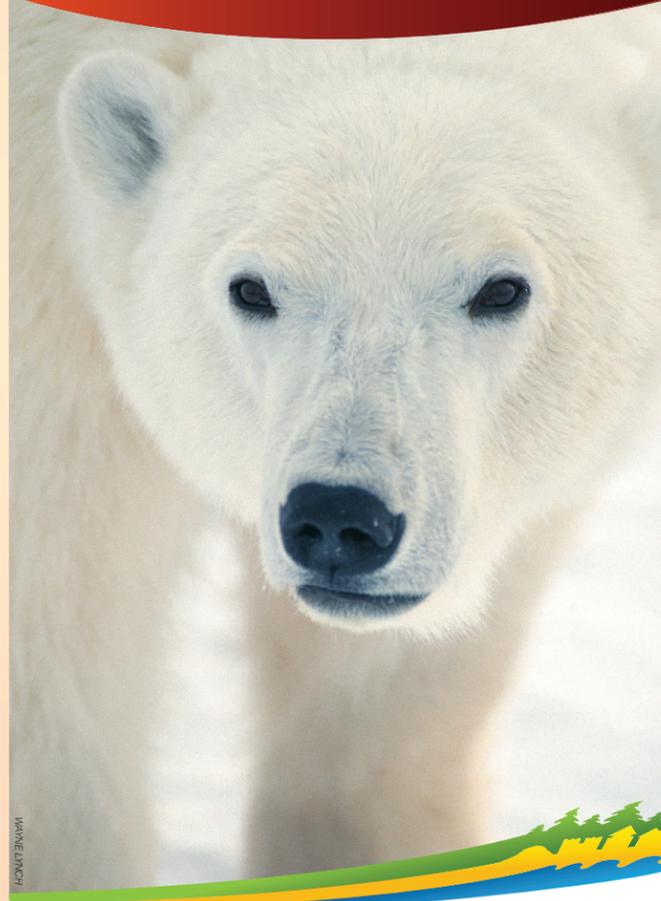
LA SÉCURITÉ au pays des ours polaires



parcscanada.gc.ca

La sécurité au pays des ours polaires

Mettant à votre portée les trésors naturels et historiques du Canada



HOWITENAVIK



Ne vous approchez jamais d'un ours, quelles que soient les raisons qui vous motivent. Chaque ours défend son « espace vital », dont la superficie varie suivant l'animal et la situation : il peut s'agir de quelques mètres

Pour plus de sûreté, déplacez-vous en groupe et ne vous éloignez pas de vos compagnons. Plus votre groupe est nombreux, meilleures sont vos chances de faire fuir un ours.

Déplacez-vous à la lumière du jour et évitez les secteurs où la visibilité est limitée. Soyez particulièrement prudent le long de la côte, dans les secteurs où des rochers, des crêtes de pression (glace marine soulevée), du bois de grève ou la végétation peuvent dissimuler les ours polaires à votre vue.

Soyez alerte et attentif à ce qui vous entoure. À intervalles réguliers, scrutez les environs à l'aide de jumelles. Soyez vigilant! Demeurez à l'affût de signes de la présence d'un ours polaire (empreintes, excréments, mottes de terre retournées, carcasses d'animaux et tanières).

Demandez aux employés de Parcs Canada à quels endroits des ours ou des signes de leur présence ont été aperçus récemment. Il est possible que la présence d'ours entraîne la fermeture de certains secteurs; respectez les avertissements écrits et oraux.

POUR ÉVITER LES RENCONTRES

Si vous n'êtes pas certain de pouvoir vous protéger adéquatement des ours polaires, envisagez de recourir aux services d'un guide. Demandez-lui quelle expérience il possède, quelles mesures il compte prendre pour éviter les rencontres avec des ours polaires et ce qu'il prévoit faire si une telle situation se produit. Informez-vous également de la taille du groupe : plus il sera nombreux, moins vous courrez de risques.

Éliminez ou réduisez au minimum les odeurs qui émanent de votre personne et de votre campement. Évitez d'utiliser des savons ou des produits de beauté parfumés et n'apportez pas d'aliments à l'odeur prononcée.

Rapportez vos déchets. Utilisez des sacs et des contenants bien fermés, ou des contenants à l'épreuve des ours,

Ne nourrissez jamais des ours polaires ni aucun autre animal sauvage. Les ours qui goûtent à notre nourriture associent les humains à la nourriture. Ils peuvent ainsi perdre leur tendance naturelle à nous éviter et se mettre à rechercher expressément la nourriture humaine. Cela peut avoir pour vous et pour l'ours des conséquences désastreuses; en effet, les ours qui associent l'humain à la nourriture sont plus susceptibles d'attaquer des visiteurs et de devoir être transportés ailleurs ou abattus. De plus, il est illégal de nourrir les animaux sauvages dans un parc national.

Ne vous approchez jamais d'une carcasse ou d'un animal fraîchement tué : les ours blancs dépendent leur nourriture. Il arrive souvent que des ours adultes mangent uniquement le gras d'une baleine échouée, d'un phoque ou d'une autre proie, mais d'autres ours peuvent se nourrir de ce qui reste de ces carcasses.

Ne nourrissez jamais des ours polaires ni aucun autre animal sauvage. Les ours qui goûtent à notre nourriture associent les humains à la nourriture. Ils peuvent ainsi perdre leur tendance naturelle à nous éviter et se mettre à rechercher expressément la nourriture humaine. Cela peut avoir pour vous et pour l'ours des conséquences désastreuses; en effet, les ours qui associent l'humain à la nourriture sont plus susceptibles d'attaquer des visiteurs et de devoir être transportés ailleurs ou abattus. De plus, il est illégal de nourrir les animaux sauvages dans un parc national.

comme d'une centaine de mètres. Si vous pénétrez dans cet espace, vous serez considéré comme une menace et l'ours pourrait vous attaquer. Si vous vous approchez d'un ours, on pourrait considérer que vous perturbez la faune, ce qui est une infraction en vertu du *Règlement sur la faune des parcs nationaux*.

POUR EN SAVOIR DAVANTAGE sur les ours polaires...

L'ours blanc est le plus gros carnivore terrestre de l'Amérique du Nord. Un mâle adulte pèse habituellement de 300 à 450 kg et mesure 3 mètres du museau au bout de la queue. Animal fort, rapide et agile sur la terre comme sur la glace, l'ours polaire est également spécialiste de la nage et du plongeon. Il jouit d'un odorat exceptionnel, et sa vue se compare à celle de l'humain. L'ours polaire est d'un naturel curieux, mais, contrairement à ce que l'on a dit de lui, il n'est pas intrépide. Au contraire, il est plutôt craintif et préfère éviter les contacts avec les humains ou d'autres ours polaires. Sa proie de prédilection est le phoque annelé, mais il lui arrive également de voler des œufs ou de s'attaquer à des oiseaux, à de petits mammifères ou même à des humains. Il se nourrit également de toutes sortes d'aliments qu'il trouve, des carcasses de baleines échouées aux déchets humains. S'il peut sembler lent et docile dans la chaleur de l'été, l'ours blanc peut se déplacer rapidement et avec détermination.

Ce dépliant a été produit à l'intention des parcs nationaux de l'Arctique. Les ours polaires et les rencontres d'ours sont en plus grand nombre dans les parcs nationaux Ukkusiksalik et Wapusk que dans les autres parcs nationaux de l'Arctique. Il n'est pas recommandé de voyager seul dans les parcs. Des excursions en compagnie de guides sont offertes. Communiquez avec les parcs nationaux Ukkusiksalik ou Wapusk pour de plus amples renseignements.

SOURCE : Bromley, Marianne. 1996. *Safety in Polar Bear Country.* Northwest Territories Renewable Resources, Yellowknife, NWT. 24 pp.

Bromley, Marianne. 1996. *Safety in Polar Bear Country.* Northwest Territories Renewable Resources, Yellowknife, 24 pp.

Service canadien de la faune. *La faune de l'arrière-pays.* http://www.hww.ca/hww2_f.asp?id=99

Stirling, I. 1988. *Polar Bears.* University of Michigan Press, 1988, 220 p. Offert en couverture souple chez Fitzhenry and Whiteside, Markham (Ontario).

Safety in Bear Country Society. 2006. *Les ours polaires : Guide pour rester en sécurité.* Offert par Distribution Access, 1-866-999-5292. DVD.

CONSERVATION de l'ours polaire

On trouve Nanuq, le grand ours blanc, dans de nombreux parcs nationaux du Nord du Canada ainsi que dans certains lieux historiques nationaux. Il existe des risques de conflits partout où des ours et des humains partagent un même territoire. Les ours polaires cohabitent avec nous depuis des milliers d'années, mais il est important de limiter le plus possible les rencontres entre nos deux espèces si nous voulons préserver cet héritage. La conservation de l'ours polaire passe par votre collaboration.

Dans le but de préserver votre sécurité et celle des ours, nous vous recommandons de vous informer des mesures à prendre pour voyager sans danger au pays des ours polaires et d'agir en conséquence. Si vous choisissez de visiter le territoire de l'ours blanc, vous devez non seulement accepter les risques que cela suppose, mais aussi vous engager à modifier vos plans, votre comportement et votre attitude afin de respecter cet animal magnifique.

Si vous apercevez un ours polaire ou des traces de sa présence, avisez-en les employés du parc le plus tôt possible.

POUR EN SAVOIR DAVANTAGE :

Parcs nationaux Auyuittuq et Quttinirpaaq
C.P. 353
Pangnirtung (Nunavut) X0A ORO
TÉL : **867-473-2500**
COURRIEL : nunavut.info@pc.gc.ca

Parc national Sirmilik
C.P. 300
Pond Inlet (Nunavut) X0A OS0
TÉL : **867-899-8092**
COURRIEL : sirmilik.info@pc.gc.ca

Parc national Ukkusiksalik
C.P. 220
Repulse Bay (Nunavut) X0C OH0
TÉL : **867-462-4500**
COURRIEL : ukkusiksalik.info@pc.gc.ca

Margo Supplies
Fournisseur de dispositifs de dissuasion des ours et de dispositifs d'alarme. www.margosupplies.com (en anglais seulement)

Parc national des Monts-Torngat
C. P. 471
Nain (Terre-Neuve) AOP 1L0
TÉL : **1-800-922-1290** ou **709-458-2417**
COURRIEL : torngats.info@pc.gc.ca

Parc national Wapusk
C.P. 127
Churchill (Manitoba) ROB OEO
TÉL : **204-675-8863**
COURRIEL : wapusk.np@pc.gc.ca

L'Arctique de l'Ouest
Parc national Ivvavik
Parc national Aulavik
Parc national Tukturnogait
Le site canadien des pingos
C.P. 1840
Inuvik (Northwest Territories) X0E OT0
TÉL : **867-777-8800**
COURRIEL : inuvik.info@pc.gc.ca

Évitez les aires d'alimentation des ours. L'ours polaire se nourrit principalement de phoques; ces deux espèces partagent donc souvent un même territoire.

- **En automne, en hiver et au début du printemps,** la plupart des ours polaires chassent le phoque sur la glace marine, près de la zone de dislocation, dans les points d'eau libre et le long des crêtes de pression. On trouve également des ours et des phoques aux endroits où la glace est mince ou fissurée, par exemple dans les crevasses de marée des banquises côtières ou au pied des glaciers; en effet, les phoques peuvent plus facilement y garder leurs trous d'air dégagés.
- **Au début du printemps,** les femelles qui ont des petits ont tendance à chasser près des crêtes de pression et des fissures des banquises côtières (en particulier dans les baies), puisque c'est là que se trouvent les tanières de mise bas des phoques.
- **En été, lorsque les glaces ont fondu,** les ours polaires sont forcés de regagner la rive; on peut les trouver partout, mais, en général, ils chassent ou se nourrissent de carcasses le long des côtes, sur les plages et sur les îles rocheuses situées près du rivage. Observez l'océan, car les ours polaires sont souvent bien cachés lorsqu'ils nagent.

Ne vous approchez jamais de la tanière d'un ours polaire. Contrairement à ce que l'on constate chez les autres espèces d'ours, il n'existe aucune période de l'année durant laquelle toutes les tanières d'ours blancs sont inoccupées.

- Les femelles enceintes creusent des **tanières de maternité** dans des amoncellements de neige sur les versants sous le vent (c.-à-d. protégés du vent) des collines et des vallées côtières. Dans la région de Baffin, on trouve de telles tanières en altitude dans des champs de neige et sur des glaciers. Les femelles occupent les tanières de maternité de l'automne au début du printemps; ces abris sont bien cachés, mais il est possible de les repérer à leurs trous d'aération ou, au début de l'automne et à la fin du printemps, aux pistes d'ours qui y mènent ou qui s'en éloignent.
- Des **tanières temporaires** sont creusées dans les amoncellements de neige ou les crêtes de pression par les ours polaires (mâles, femelles et femelles avec oursons) qui demeurent actifs durant l'hiver. Elles peuvent servir durant quelques jours comme pendant des mois, pour permettre aux animaux de se reposer ou de se protéger temporairement du mauvais temps.
- Durant la saison où l'eau est libre de glaces, les ours blancs creusent des **tanières d'été** dans ce qu'il reste des bancs de neige ou dans le pergélisol; on en trouve parfois à haute altitude dans les champs de neige, sur les glaciers ou dans les vallées qui y mènent. Des mâles et des femelles de tous âges occupent ces tanières pour rester au frais et se protéger des insectes.

Éviter de camper sur les plages et les îles, le long des côtes ou dans les couloirs de déplacement évidents.

- Avant de dresser votre campement, vérifiez s'il y a des pistes d'ours dans les environs.
- Les ours polaires se déplacent souvent le long des côtes; ils se repèrent grâce aux lignes d'étiage et aux îlots rocheux situés près des côtes.
- En été, les glaces marines poussées par le vent peuvent transporter des ours polaires vers des zones côtières. Évitez les secteurs où le vent pousse la banquise vers le rivage.
- Les ours passent souvent par les vallées pour traverser des péninsules ou des îles, ou par des cols pour se déplacer entre les vallées.
- Les ours polaires se déplacent et chassent le long des zones de dislocation.

Campez à l'intérieur des terres, sur une butte ou une falaise d'où vous avez une vue dégagée sur les environs. Évitez les secteurs où des ours pourraient se dissimuler, par exemple les virages sans visibilité, les amoncellements de neige, les crêtes de pression et les autres endroits comportant des obstacles à la vision.

Montez vos tentes en rangée plutôt qu'en cercle, à au moins 5 mètres de distance les unes des autres. De cette façon, si un ours entre dans votre campement, il ne se sentira ni entouré ni menacé et il disposera d'une issue pour s'enfuir. Assurez une surveillance en tout temps; établissez des tours de garde durant la nuit.

Ne dormez pas à l'extérieur de votre tente. Vous pourriez ressembler à un phoque. Les ours polaires sont très curieux et il est arrivé par le passé qu'ils s'attaquent à des gens qui dormaient en plein air.

Faites la cuisine dans un endroit visible de votre tente, mais situé à au moins 50 mètres de cette dernière. Filtrez l'eau de vaisselle et rangez les particules de nourriture ainsi recueillies avec vos déchets. Ne videz jamais d'eau de vaisselle à moins de 50 mètres de votre tente, d'une rivière, d'un ruisseau ou d'un lac.

Conservez votre nourriture et vos déchets dans des contenants à l'épreuve des ours ou dans des sacs scellés; mettez-les en lieu sûr dans un endroit visible de votre tente et couvrez-les de roches. Vous pouvez placer des casseroles par-dessus le tout pour créer un système d'alarme improvisé. Si vous disposez d'un véritable système d'avertissement, assurez-vous de ranger votre nourriture dans le secteur couvert par ce système. **NE LAISSEZ JAMAIS** de nourriture dans votre tente.

Si vous **RENCONTREZ** un **OURS...**

Avant de partir en excursion, discutez avec les membres de votre groupe de plans d'action à adopter en cas de rencontre avec un ours; étudiez divers scénarios et assurez-vous que chacun comprend le rôle qu'il doit jouer. Le comportement de chaque personne contribue soit à renforcer, soit à compromettre la sécurité de l'ensemble du groupe.

Chaque attaque ou rencontre est différente. Pour vous renseigner davantage sur le comportement des ours, embauchez un guide ou communiquez avec les personnes bien informées de la collectivité.

Gardez votre calme, avertissez tous les membres du groupe, soyez conscient de ce qui vous entoure et faites le point sur la situation. Que fait l'ours? Quel comportement affiche-t-il?

Si l'ours n'est pas conscient de votre présence :

- **Reculez sans faire de bruit et quittez le secteur,** soit en retournant sur vos pas, soit en contournant de loin l'endroit où se trouve l'animal. Évitez de courir, de bouger rapidement ou de faire des gestes qui risquent d'attirer l'attention de l'ours.
- **Si possible, restez sous le vent** afin d'éviter que l'ours ne repère votre odeur et votre présence.
- **Ne le quittez pas des yeux.**

Si l'ours vous a vu et se montre curieux, soit s'il :

- se déplace lentement, en s'arrêtant fréquemment;
- se dresse sur ses pattes de derrière et renifle l'air;
- garde la tête haute et les oreilles penchées vers l'avant ou le côté;
- bouge la tête d'un côté, puis de l'autre; ou
- tente de repérer votre odeur en vous contournant pour se placer sous le vent et en s'approchant de vous par derrière...

PRENEZ LES MESURES SUIVANTES :

- **Aidez-le à comprendre que vous êtes un humain.**
- **Agitez les bras au-dessus de votre tête et parlez d'une voix grave.**
- **Déplacez-vous lentement face au vent** pour que l'ours puisse repérer votre odeur.

Si vous avez surpris l'ours alors qu'il se trouvait près de vous, si l'animal se montre agité ou s'il semble se sentir menacé, soit s'il :

- souffle, halète, siffle, grogne ou fait claquer ses mâchoires;
- trépigne;
- regarde quelqu'un droit dans les yeux; ou
- baisse la tête et couche ses oreilles vers l'arrière...

PRENEZ LES MESURES SUIVANTES :

- **Évitez de poser des gestes menaçants.** Évitez de crier et de faire des mouvements brusques, puisque vous risqueriez ainsi de provoquer l'animal. Abstenez-vous de râler ou de siffler en présence d'un ours polaire : cela pourrait l'inciter à attaquer.
- **Ne regardez pas l'ours directement dans les yeux.**
- **Reculez lentement. NE COUREZ PAS.**
- **Préparez-vous à utiliser des dispositifs de dissuasion des ours.**

Si l'ours semble vouloir vous traquer ou vous chasser, soit s'il :

- vous suit ou dessine un cercle autour de vous;
- marche droit vers vous, résolument, sans se montrer effrayé;
- revient après que vous l'avez fait fuir; ou
- semble blessé, vieux ou maigre...

PRENEZ LES MESURES SUIVANTES :

- **Défendez-vous!** Servez-vous de toutes les armes dont vous disposez, rassemblez votre groupe et faites du bruit.
- **NE COUREZ PAS.**
- **Préparez-vous à utiliser des dispositifs de dissuasion des ours.**

Si un ours se précipite sur vous :

- **Tenez bon et préparez-vous à vous défendre!** Essayez de frapper l'ours dans des régions sensibles, particulièrement la face et le nez, si possible. Il est rare que des ours fassent semblant d'attaquer.

Évitez de vous retrouver entre une femelle et ses oursons. Selon toute probabilité, si vous surprenez une mère alors qu'elle se trouve près de vous ou séparée de ses petits, elle attaquera pour les défendre.

- **Quittez immédiatement le secteur.**
- **Rassemblez votre groupe.**
- **En cas d'attaque, défendez-vous.**



WAYNE LYNCH

Assurez-vous de toujours laisser à l'ours une issue par laquelle s'enfuir.

Apportez des dispositifs de dissuasion des ours que vous savez utiliser.

Si vous apercevez un ours polaire ou des traces de sa présence, signalez-le aux employés du parc.

POUR EN SAVOIR DAVANTAGE, COMMUNIQUEZ AVEC PARCS CANADA.

DISPOSITIFS DE DISSUASION

Il peut s'avérer difficile de réduire les risques de conflit avec un ours polaire. On ne peut pas se fier aux dispositifs de dissuasion non mortels afin d'assurer sa sécurité. La meilleure manière d'éloigner le danger, au pays des ours polaires, consiste donc à éviter d'entrer en contact avec ces animaux.

Vous devez identifier les objets pouvant éventuellement vous servir d'arme : skis, bâtons, roches, blocs de glace et même couteaux.

Ne vous éloignez pas de vos compagnons : un groupe nombreux peut dissuader un ours polaire d'attaquer. De même, de simples gestes tels que faire du bruit, sauter, agiter les bras et lancer des objets peuvent aider à éloigner l'animal.

Dispositifs de dissuasion **SUR LE MARCHÉ**

- **Les instruments pour faire du bruit,** dont les avertisseurs sonores à air et les détonateurs lancés à l'aide d'un pistolet ou d'un pistolet-stylo, peuvent faire fuir les ours.
- **Les vaporisateurs de poivre** sont efficaces contre les ours polaires, mais ils ont des limites. Ils ne fonctionnent pas lorsqu'il fait froid et leur portée est réduite. N'oubliez pas de tenir compte de la direction du vent pour éviter que le poivre ne vous revienne au visage.
- **Sachez comment et quand utiliser ces outils et exercez-vous avant d'entreprendre votre excursion.**
- **Vous risquez d'avoir du mal à acheter des dispositifs de dissuasion dans le Nord;** vous devrez sans doute vous les procurer ailleurs et les transporter comme des matières dangereuses.
- **Les clôtures électriques à énergie solaire portables** peuvent dissuader un ours de s'approcher de votre lieu de campement si elles sont correctement installées et entretenues.
- Pour en savoir davantage, communiquez avec Parcs Canada.

Dans les parcs nationaux du Canada, il est illégal de porter une arme à feu, à moins d'être guide certifié ou surveillant d'ours titulaire d'un permis à cet effet. Considérez embaucher un guide ou un surveillant d'ours pour accroître votre sécurité. Si vous exploitez une entreprise de guide ou de pourvoirie et vous voulez que vos guides obtiennent un permis d'armes à feu, veuillez communiquer avec le personnel du parc national ou du bureau de l'unité de gestion.

Seules les personnes visées par la Convention définitive des Inuvialuit, l'Accord sur les revendications territoriales du Nunavut, l'Accord sur les revendications territoriales des Inuits du Labrador et tout autre accord territorial à venir peuvent porter des armes à feu lorsqu'elles se livrent à des activités traditionnelles dans les parcs nationaux qui font partie de la région sur laquelle portaient leurs revendications territoriales.

trouver refuge auprès de vous et assurez-vous que le vent souffle de votre tente vers l'endroit où ils se trouvent. Nettoyez tous restes d'aliments pour chiens. Dans les limites des parcs nationaux, il est nécessaire de maîtriser les chiens en tout temps pour éviter qu'ils ne nuisent à la faune.

Si vous avez des raisons de croire que le secteur est fréquenté par des ours polaires, nommez quelqu'un pour monter la garde ou envisagez de déplacer votre campement.

Systemes d'AVERTISSEMENT

Installez autour de votre tente un système d'alarme portatif à fil-piège ou à détecteur de mouvement qui vous préviendra si un ours polaire s'approche de votre campement. Communiquez avec Parcs Canada avant de partir en excursion pour obtenir davantage de renseignements à ce sujet.

N'amenez des chiens que s'ils ont déjà prouvé leur efficacité à repérer des ours polaires. Plusieurs chiens valent mieux qu'un seul. Sachez les maîtriser. Attachez-les pour éviter qu'ils ne viennent